

**BUDAPEST XII. KERÜLETI  
LENGYEL NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT  
1126 BUDAPEST, BÖSZÖRMÉNYI ÚT 23-25.**

**ELŐTERJESZTÉS  
Budapest XII. kerületi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének ülésére**

**Tárgy:** Karácsony és Újév alkalmából komolyzenei koncert szervezése

**Tisztelt Képviselő-testület!**

Önkormányzatunk ebben az évben külön figyelmet szentel az Adventi időszaknak, a karácsony ünnepének. Az év végének közeledtével az óévet búcsúztatva és az új évet várva egy igazán közösségi program megszervezésére teszek javaslatot előterjesztésemben. A 2023. évet zárásképpen Karácsony és Újév alkalmából egy komolyzenei koncerttel szeretnénk emlékeztetessé tenni a Barabás Villában. A helyszín biztosítását az intézmény az esemény idejére bruttó 215 265 forintért tudja vállalni. A beérkezett árajánlat az előterjesztés mellékletét képezi.

A koncert 2023. december 29-én 17 órától kerülne megrendezésre, melyről elektronikus úton továbbított meghívót kapnának a XII. kerületi lengyel nemzetiségi lakosok, illetve a Hegyvidéki Önkormányzat és a Barabás Villa honlapjáról is értesülhetnek az érdeklődők. Előzetes árajánlat alapján javaslom, hogy a koncerten való fellépésre Róder Iván egyéni vállalkozó által vezetett Medovina kamaragyüttest kérjük fel. Róder Iván és együttese bruttó 400 000 forint összegért számla ellenében vállalná a fellépést. A Medovina tagjai mindannyian diplomás zenetanárok. 2019-es megalakulásuk óta számos önálló koncertet adtak, visszatérő fellépői a lengyel kulturális rendezvényeknek. Repertoáruk az általuk átdolgozott és hangszerelt művekből áll, amelyhez zongorával kísért dalok, áriák jelentik az alapot. Emellett konkrét trió formációra írott műveket is játszanak. A 2023. december 29-i koncertre régi lengyel filmzenék dalaival, keringőkkel, nemzetközi dallamokkal készülnek.

A koncertet követően állófogadás keretében kívánjuk megvendégetni a megjelenteket. A vendéglátás biztosítására felkértük a Tomford Kft.-t (székhely: 1125 Budapest, Sárospatak u. 18., adószám: 23698246-2-43, bankszámlaszám: 10401093-50526780-84531004, képviselő: Dr. Major Bálint) céget, aki bruttó 389 000 forint ellenében vállalja az esemény vendéglátásának teljekörű biztosítását, catering szolgáltatását. A beérkezett árajánlat szintén az előterjesztés részét képezi. Az esemény lebonyolításának teljes költsége 1 004 265 forint, azonban a szerteágazó szervezési feladatokra tekintettel, az esetlegesen előre nem látott kiadások – például a vendéglátás esetében, illetve teremdíj - fedezetének céljából javaslom, hogy a koncerttel kapcsolatosan felsorolt kiadásokra az Önkormányzat összesen bruttó 1 100 000 forint keretösszeget különítsen el a 2023. évi költségvetésében. Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet az alábbi határozati javaslat elfogadására.

**Határozati javaslat:**

Budapest XII. kerületi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a Karácsony és Újév alkalmából komolyzenei koncertet rendez 2023 december 29-én 17 órakor a Barabás Villában (1122 Budapest, Városmajor u. 44.). Róder Iván egyéni vállalkozó (adószám: 59618049-1-43, nyilvántartási szám: 57665557, székhely: 1222 Budapest, Háros u. 47-49.) által vezetett Medovina kamaragyüttes komolyzenei koncertjének költségeire bruttó 400 000 forintot, a vendéglátás biztosítására a Tomford Kft. (székhely: 1125 Budapest, Sárospatak u. 18., adószám: 23698246-2-43, bankszámlaszám: 10401093-50526780-84531004, képviselő: Dr. Major Bálint) részére

bruttó 430 000 forintos keretösszeget, terembérlet díjára bruttó 270 000 forintos keretösszeget biztosít. Az összegeket az Önkormányzat számla ellenében a 2023. évi költségvetés terhére biztosítja.

*(A döntéshozatal módja: egyszerű többség)*

Budapest Hegyvidék, 2023. december 1.

  
**Bender Jonathan Andrzej**  
elnök

Melléklet:      árajánlat Rőder Iván e.v. (Medovina kamaraegyüttes)  
                      árajánlat Barabás Villa (helyszínbérlet)  
                      árajánlat Tomford Kft. (vendéglátás, catering)

## Zséli Balázs

---

**Címzett:** Kohán Nikolett  
**Tárgy:** RE: Ajánlatkérés- Medovina Kamaraegyüttes

**From:** Kohán Nikolett <kohan.nikolett@gmail.com>  
**Sent:** Friday, December 1, 2023 10:56 AM  
**To:** Zséli Balázs <Zseli.Balazs@hegyvidek.hu>; Bender Jonathan <bjonathan0809@gmail.com>; Antos Gábor <gabor.antos@gmail.com>  
**Subject:** Fwd: Ajánlatkérés- Medovina Kamaraegyüttes

Kedves Balázs!

Küldöm az együttes árajánlatát, amit a képviselőtársakkal elfogadtunk. A számlát Róder Iván ev. Állítja majd ki.

Üdv:  
Niki

----- Forwarded message -----

**Feladó:** Kornél Horváth <hokornel13@gmail.com>  
**Date:** 2023. nov. 27., H 12:27  
**Subject:** Re: Ajánlatkérés  
**To:** Önkormányzat XII. Kerületi Lengyel Nemzetiségi <samorzadpolskixii@gmail.com>, Iván Róder <roderivan59@gmail.com>

Kedves Nikolett és Jonathan !

Felkérésüket 2023. december 29.-i rendezvényükön való közreműködésre a Medovina kamaraegyüttes nevében elfogadjuk.

Tiszteletdíjként 400 000 Ft az árajánlatunk.

Üdvözlettel:

Horváth Kornél és Róder Iván

Önkormányzat XII. Kerületi Lengyel Nemzetiségi <samorzadpolskixii@gmail.com> ezt írta (időpont: 2023. nov. 26., V, 23:59):

Kedves Kornél!

Szeretnék a XII. kerületi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat elnöke, Bender Jonathan nevében ajánlatot kérni az alábbi kb. egyórás koncertre a Medovina Kamaraegyüttestől:

**2023. december 29. 17:00., Barabás Villa.**

Ez egy körülbelül 1 órás koncert lenne, utána állófogadással, melyre szeretettel várunk Benneteket is.

Köszönettel:

Kohán Nikolett

XII. kerületi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat, képviselő  
06301774797



## TEREMBÉRLETI AJÁNLAT

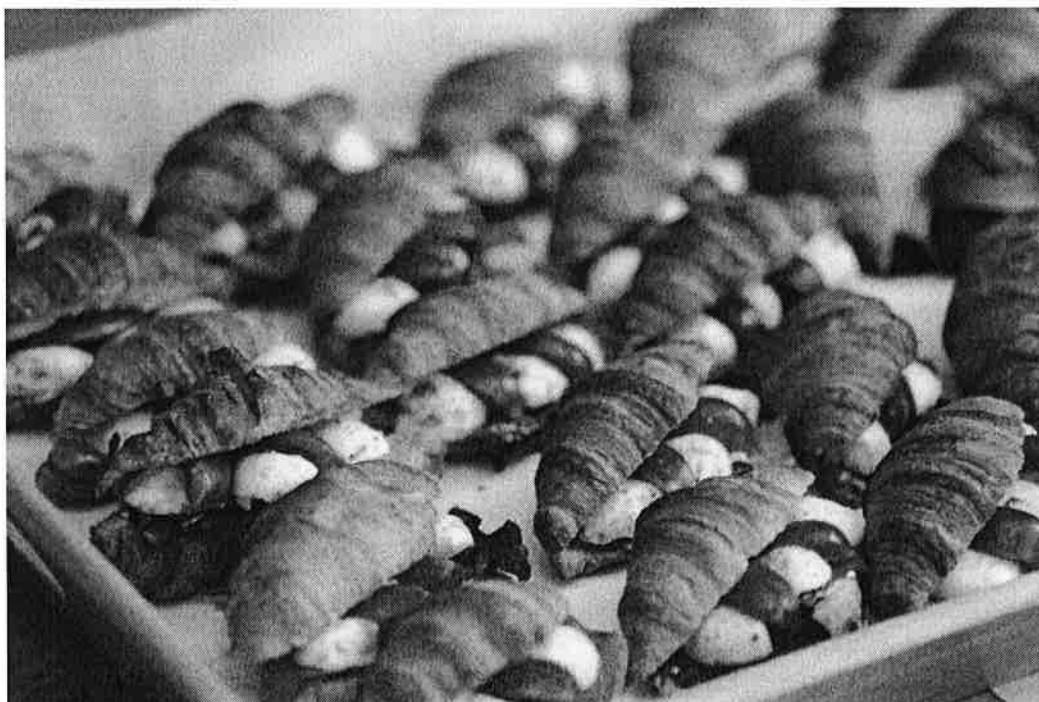
partner: XII. kerületi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat  
rendezvény megnevezése: Medovina Kamaraegyüttes koncert  
kapcsolattartó (partner részről): Kohán Nikolett  
Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat, képviselő  
06301774797  
kapcsolattartó (Barabás Villa részéről): Lőrincz Edina (lorincz.edina@barabasvilla.hu)  
+36703246648  
dátum: 2023. december 29. 17:00-19.00

Szükséges technika: 3 db mikrofon (ének, fuvola, cselló) és egy elektromos zongora hangosítás (hangfal, ha nem elérhető a helyszínen zongora).

A Barabás Villa helyiségeinek használatára az ingatlan üzemeltetőjével, a MOM Kulturális Központ Nonprofit Kft-vel (1124 Budapest, Csörsz utca 18., adószám: 22664503-2-43) való bérleti szerződés megkötésével van lehetőség. A rendezvényekhez kapcsolódó vendéglátás egyéni egyeztetés alapján valósul meg (Tomford Kft., Tomka Rita: 06702793942)

Igénybe vett szolgáltatások	mindössze	169 500 Ft	(+ áfa),	215 265 Ft
helyiség / szolgáltatás	mennyiség	mennyiség	egységár	összesen
Rendezvényterem kulturális díj	óra	2	30 000 Ft	60 000 Ft
Rendezvényterem előkészületi/ utómunka díj	óra	1	16 500 Ft	16 500 Ft
technikus	alkalom	1	30 000 Ft	30 000 Ft
egyéb szolgáltatás: berendező	min. 4 óra/fő	2	18 000 Ft	36 000 Ft
egyéb szolgáltatás berendező 4 órán felül	/óra/fő	6	4 500 Ft	27 000 Ft
Készítette: Lőrincz Edina 2023 11 30				





## Vendéglátás ajánlat

**Megrendelő:** Lengyel Nemzetiségi

Önkormányzat

**Ajánlatkérő:** Kohán Nikolett

**Időpont:** 2023.12.29

**Helyszín:** Barabás Villa

**létszám:** 50 fő

**Ajánlatadó:** Tomford kft (1125.Bp. Sárospatak u .18, adószám. 23698246-2-43, bankszámlaszám: 10401093-50526780-84531004, képviselő: Dr. Major Bálint)

**Kapcsolattartó:** Tomka Rita 06702793942

# Kínálatunk

## Mini party szendvicsek

- Mini canapé sonkával
- Pestos mozzarella canapé
- Tépelt malachúsos mini burger

## Frissen sült aprósütemények

Frissen sült pogácsák

- Édes süti kavalkád (vegyes édes aprósütemény: mini ischler, linzer, néro, henry)



## Italok

- sió rostos gyümölcslevek
- szénsavmentes, szénsavas ásványvíz
- limonádé
- kávé, tea

**Az ajánlott kínálat ára netto 6790 Ft/fő (max.2, órás intervallumra)**

**Bruttó: 7779.5 Ft/ fő**

(szendvicsek, helyben készült ételek, italok áfája 5%, egyéb tételek áfája 27 %, azaz. 3790 ft+5% áfa, 3000 ft+27%áfa)

## Egyéb opcionális tétel:

Forralt bor

**Az ital ára: 690 ft/fő (netto 545 ft/fő)**



## Rendelési feltételek

- az eseményeket min. 50 fő megrendelés esetén tudjuk vállalni ezen az áron - az árak a bútorok és abroszok árát **nem** tartalmazzák, azt az adott rendezvény szerinti igények alapján kalkuláljuk.
  
- 
- megrendelés esetén kérjük szándékát írásban jelezze minimum a rendezvényt megelőző 10 nappal
  
- fizetési feltételek: szerződéskötéskor 50 % előleg, a fennmaradó összeget a rendezvény napján köteles a megrendelő átutalni/kifizetni. Késedelmes fizetés esetén, a jegybanki alapkamat négyszerese kerül felszámításra.

